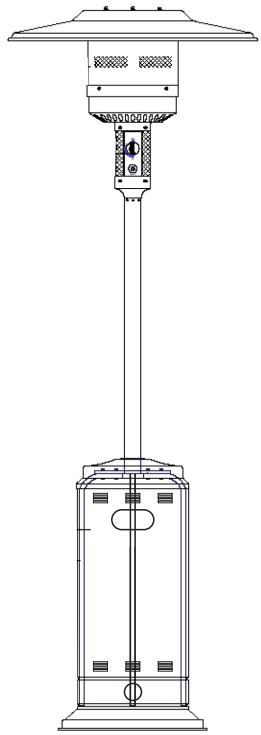
Avestar

INSTRUCTION MANUAL

GEBRAUCHSANWEISUNG

MANUEL D'UTILISATION



AH005

GB

Read and follow these instructions for proper use and maintenance.

·Clean with a damp cloth and air-dry completely.
·For stubborn dirt, use a mild detergent solution, wipe with a cloth or sponge, rinse thoroughly, and air-dry.
·Do not use hard brushes, abrasive cleaners, or bleach.
·Apply rust protectant (not included) and touch up paint if needed.
·Always lift furniture when moving; do not drag or push.
·Check and tighten bolts and nuts after 1–2 months of use.
·Avoid scratches from sharp objects and improper use.
·When not in use, cover with a protective cover or keep in a dry environment.

DE

Lesen und befolgen Sie diese Anweisungen für eine ordnungsgemäße Nutzung und Pflege.

·Mit einem feuchten Tuch reinigen und vollständig an der Luft trocknen lassen.·Bei hartnäckigem Schmutz eine milde Reinigungslösung verwenden, mit einem Tuch oder Schwamm reinigen, gründlich abspülen und lufttrocknen lassen.
·Keine harten Bürsten, scheuernden Reinigungsmittel oder Bleichmittel verwenden.
·Bei Bedarf Rostschutzmittel (nicht enthalten) auftragen und Lackschäden ausbessern.
·Möbel beim Bewegen immer anheben; nicht ziehen oder schieben.
·Schrauben und Muttern nach 1–2 Monaten Gebrauch überprüfen und ggf. nachziehen.
·Kratzer durch scharfe Gegenstände und unsachgemäße Nutzung vermeiden.
·Bei Nichtgebrauch abdecken oder in einer trockenen Umgebung aufbewahren.

FR

Lire et suivre ces instructions pour une utilisation et un entretien appropriés.

·Nettoyer avec un chiffon humide et laisser sécher complètement à l'air libre.
·En cas de saleté tenace, utiliser une solution détergente douce, nettoyer avec un chiffon ou une éponge, rincer soigneusement et laisser sécher à l'air.
·Ne pas utiliser de brosses dures, de nettoyants abrasifs ni de produits contenant de l'eau de Javel.
·Appliquer un antirouille (non inclus) et effectuer des retouches de peinture si nécessaire.
·Toujours soulever le meuble lors du déplacement ; ne pas tirer ni pousser.
·Vérifier et resserrer les vis et écrous après 1 à 2 mois d'utilisation.
·Éviter les rayures causées par des objets tranchants et toute utilisation inappropriée.
·En cas de non-utilisation, couvrir ou conserver dans un environnement sec.

GB

ASSEMBLY NOTES

·Check all parts, hardware, and tools before assembly.
·Remove protective materials carefully. Do NOT use a knife to avoid scratching the furniture.
·Assemble on a soft surface (cardboard/blanket/carpet) to prevent scratches.

Note: Do not fully tighten bolts until all are in place and the product is level to avoid misalignment.
·Place on a flat, level surface.
·Tighten all bolts and nuts if loose or wobbly.
·Use at least two people to move the furniture to avoid injury or damage.

DE

MONTAGEHINWEISE

· Prüfen Sie vor der Montage alle Teile, Beschläge und Werkzeuge.
· Entfernen Sie die Schutzmaterialien vorsichtig. Verwenden Sie kein Messer, um Kratzer zu vermeiden.
· Montieren Sie das Möbelstück auf einer weichen Unterlage (Karton/Decke/Teppich), um Kratzer zu vermeiden.

Hinweis: Ziehen Sie die Schrauben erst fest, wenn alle korrekt eingesetzt sind und das Produkt eben steht, um Fehlstellungen zu vermeiden.
· Stellen Sie das Möbel auf eine ebene Fläche.
· Ziehen Sie alle Schrauben und Muttern fest, wenn das Möbel locker ist oder wackelt.
· Bewegen Sie das Möbel mit mindestens zwei Personen, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.

FR

CONSIGNES DE MONTAGE

· Vérifiez toutes les pièces, fixations et outils avant le montage.
· Retirez soigneusement les matériaux de protection. N' utilisez pas de couteau afin d' éviter de rayer le meuble.
· Montez le meuble sur une surface souple (carton/couverture/tapis) pour éviter les rayures.

Remarque: Ne serrez complètement les vis qu' une fois toutes en place et le produit bien à niveau, afin d' éviter tout désalignement.
· Placez le meuble sur une surface plane et stable.
· Si le meuble est instable ou desserré, resserrez toutes les vis et écrous.
· Déplacez le meuble avec au moins deux personnes afin d' éviter tout risque de blessure ou de dommage.

GB

INTRODUCTION

Read the installation and user manuals before installing or using the Lighthouse fireplace. Keep this manual for the device's lifetime.

SAFETY INSTRUCTIONS

·For use outdoors or in amply ventilated areas only. The use of this appliance in enclosed areas is DANGEROUS and is PROHIBITED.
·Do not move the appliance when in operation.
·Shut off the valve at the gas cylinder or the regulator before moving the appliance.
·In case of violent wind precautions must be taken against tilting of the appliance.
·This appliance must be used, and the gas cylinder stored, in accordance with the regulations in force.
·The Lighthouse fireplace should be installed and controlled annually according to the below installation manual as well as enforced national and local laws regarding gas safety (installation and use).
·One needs to assess whether the data on the product plaque complies with the local type of gas and pressure.
·Do not change the structure of the device or its sealed elements nor modify the default settings of the Lighthouse fireplace.
·A CO2 or a powder fire extinguisher needs to be placed near the device.
·During the first ignition the Lighthouse fireplace needs to be burnt on maximum level for a few hours in order for the elements to acquire correct temperature and for the remains of paint, lacquer and lubricant to evaporate.
·**WARNING!!!** Parts of the device that are easy to reach may be very hot. Keep children away from the device.
·Glass panels must be installed when Lighthouse is in use.
·This appliance must be kept away from flammable materials during use.
·When the Lighthouse fireplace is on, it's not to be exposed to rain.
·When not being used the Lighthouse is to be protected from atmospheric conditions and the main valve of the gas cylinder needs to be turned off.
·If the Lighthouse is not in use for a longer period of time (e.g. winter time), we advise you to store it inside.
·Never leave a turned on Lighthouse without supervision.
·In case of heavy wind the Lighthouse fireplace needs to be immediately turned off and one needs to await until the heavy wind passes.
·In case of noticing any sort of gas leaks the fireplace as well as the main valve of the gas cylinder need to be turned off.
·After use turn off the gas cylinder valve.

LEAKAGE TEST

Gas connections on the heater are leak tested at the factory prior to shipment. A complete gas tightness check must be performed at the installation site due to possible mishandling in shipment or excessive pressure being applied to the heater.
1. Make a soap solution of one part liquid detergent and one part water. The soap solution can be applied with a spray bottle, brush or rag. Soap bubbles will appear in case of a leak.
2. The heater must be checked with a full cylinder.
3. Make sure the safety control valve is in the OFF position.
4. Turn the gas supply ON.
5. In case of a leak, turn off the gas supply. Tighten any leaking fittings, then turn the gas supply on and recheck.
6. Never leak test while smoking.

GB

SAFETY INSTRUCTION REGARDING THE USE OF THE GAS CYLINDERS

·Use only the type of gas and pressure specified by the manufacturer.
·Change the gas cylinder in an amply ventilated area, away from any ignition source (candle, cigarettes, other flame producing appliances).
·Do not obstruct the ventilation holes of the cylinder housing.
·In the event of gas leakage, the appliance shall not be used or if alight, the gas supply shall be shut off and the appliance shall be investigated and rectified before it is used again.
·The gas cylinders should always be placed in a vertical position - during use and transport.
·Always store the gas cylinder in an easily accessible place to allow its immediate turn-off.
·During the installation process do not allow an open flame or any ignited object to reach the gas cylinder.
·Leaks should be found with the use of a cleaning liquid and water. If bubbles form on the surface that means that a there's an existing leak.
·Always use a pressure regulator between the gas bottle and the device. Replace the pressure regulator every 5 years. The allowed pressures are: 30mbar, 37mbar (recommended), 50 mbar. Use only regulators complying with the European EN16129 Norm.
·Use only approved and certified gas connection linkage. Replace the linkage every 2 years.
·Check the flexible hose at least once per month and each time the cylinder is changed. If it shows signs of cracking, splitting or other deterioration it shall be exchanged for new hose of the same length and of the equivalent quality.
·Do not connect the gas cylinder directly to the appliance without regulator.
·The tubing or the flexible hose must be changed within the prescribed intervals.
·Use only the type of gas and the type of cylinder specified in these instructions.
·The elastic linkage connecting gas to the fireplace is to be led away from sharp edges and hot surfaces. Refrain from bends and twists of the elastic connection on its full length.
·Remember that the LPG bottle should be stored in a well-ventilated place. LPG gas is heavier than air and its accumulation near the bottom surface may generate an explosive mixture.
·The gas cylinder needs to be shut if the fireplace is not being used.
·Filling the gas cylinders is to be commissioned to certified gas filling stations.
·Replacement of empty cylinders for full ones is to be conducted only in authorised locations.

GAS REQUIREMENTS

The LP tank used with your patio heater must meet the following requirements:
Purchase LP tanks only with these required measurements:
(31.8cm) (diameter) x 58cm) (tall) with 15kg capacity maximum.

A regulator(compliees with EN16129 and the national regulation) of the correct pressure corresponding to the appliance category.
Use 30mbar regulator for butane/propane under the category I3B/P(30).
Use 30mbar regulator for butane under the category I3+(28-30/37).
Use 37mbar regulator for propane under the category I3+(28-30/37).
Use 50mbar regulator for butane/propane under the category I3B/P(50).
It's recommended to use flexible hose that approved by EN16436-1.
The manufacturer does not provide the regulator and hose

DE

EINLEITUNG

Lesen Sie die Installations- und Bedienungsanleitungen, bevor Sie den Lighthouse-Kamin installieren oder verwenden. Bewahren Sie diese Anleitung für die gesamte Lebensdauer des Geräts auf.

SICHERHEITSHINWEISE

·Nur für den Einsatz im Freien oder in gut belüfteten Bereichen. Die Verwendung dieses Geräts in geschlossenen Räumen ist GEFÄHRLICH und VERBOTEN.
·Bewegen Sie das Gerät nicht während des Betriebs.
·Schließen Sie das Ventil an der Gasflasche oder am Regler, bevor Sie das Gerät bewegen.
·Bei starkem Wind sind Vorkehrungen gegen ein Umkippen des Geräts zu treffen.
·Dieses Gerät und die Gasflasche müssen gemäß den geltenden Vorschriften verwendet und gelagert werden.
·Der Lighthouse-Kamin sollte gemäß der nachstehenden Installationsanleitung sowie den geltenden nationalen und lokalen Gesetzen zur Gassicherheit (Installation und Gebrauch) jährlich installiert und überprüft werden.
·Es ist zu prüfen, ob die Daten auf dem Typenschild mit der örtlichen Gasart und dem Gasdruck übereinstimmen.
·Verändern Sie nicht die Struktur des Geräts oder seine abgedichteten Elemente und ändern Sie nicht die Standardeinstellungen des Lighthouse-Kamins.
·Ein CO_2- oder Pulverfeuerlöscher muss in der Nähe des Geräts bereitgestellt werden.
·Beim ersten Anzünden muss der Lighthouse-Kamin einige Stunden lang auf höchster Stufe brennen, damit die Elemente die richtige Temperatur erreichen und die Rückstände von Farbe, Lack und Schmiermittel verdampfen können.
·WARNUNG!!! Leicht zugängliche Teile des Geräts können sehr heiß sein. Halten Sie Kinder vom Gerät fern.
·Die Glasplatten müssen montiert sein, wenn der Lighthouse-Kamin in Betrieb ist.
·Dieses Gerät muss während des Gebrauchs von brennbaren Materialien ferngehalten werden.
·Wenn der Lighthouse-Kamin eingeschaltet ist, darf er keinem Regen ausgesetzt werden.
·Wenn der Lighthouse-Kamin nicht benutzt wird, muss er vor Witterungseinflüssen geschützt und das Hauptventil der Gasflasche geschlossen werden.
·Wenn der Lighthouse-Kamin für einen längeren Zeitraum (z. B. im Winter) nicht benutzt wird, empfehlen wir, ihn im Innenbereich zu lagern.
·Lassen Sie einen eingeschalteten Lighthouse-Kamin niemals unbeaufsichtigt.
·Bei starkem Wind muss der Lighthouse-Kamin sofort ausgeschaltet werden, und man muss warten, bis der starke Wind vorüber ist.
·Wenn Sie ein Gasleck bemerken, müssen der Kamin sowie das Hauptventil der Gasflasche geschlossen werden.
·Schließen Sie nach dem Gebrauch das Ventil der Gasflasche.

DICHTHEITSPRÜFUNG

Die Gasanschlüsse des Heizgeräts werden vor Versand werkseitig auf Dichtheit geprüft. Aufgrund möglicher unsachgemäßer Handhabung beim Transport oder übermäßiger Druckbelastung des Geräts muss am Montageort eine vollständige Dichtheitsprüfung der Gasverbindungen durchgeführt werden.
1. Mischen Sie eine Seifenlösung aus einem Teil flüssigem Spülmittel und einem Teil Wasser. Die Seifenlösung kann mit Sprühflasche, Pinsel oder Lappen aufgetragen werden. Bei Undichtigkeiten bilden sich Seifenblasen.
2. Die Prüfung des Heizgeräts muss mit einer vollen Gasflasche erfolgen.
3. Stellen Sie sicher, dass das Sicherheitsventil auf Stellung AUS steht.
4. Öffnen Sie die Gaszufuhr.
5. Bei einer festgestellten Undichtigkeit schließen Sie sofort die Gaszufuhr. Ziehen Sie alle undichten Anschlüsse fest, öffnen Sie danach die Gaszufuhr wieder und wiederholen Sie die Prüfung.
6. Führen Sie niemals eine Dichtheitsprüfung durch, während Sie rauchen.

DE

SICHERHEITSHINWEISE ZUR VERWENDUNG DER GASFLASCHEN

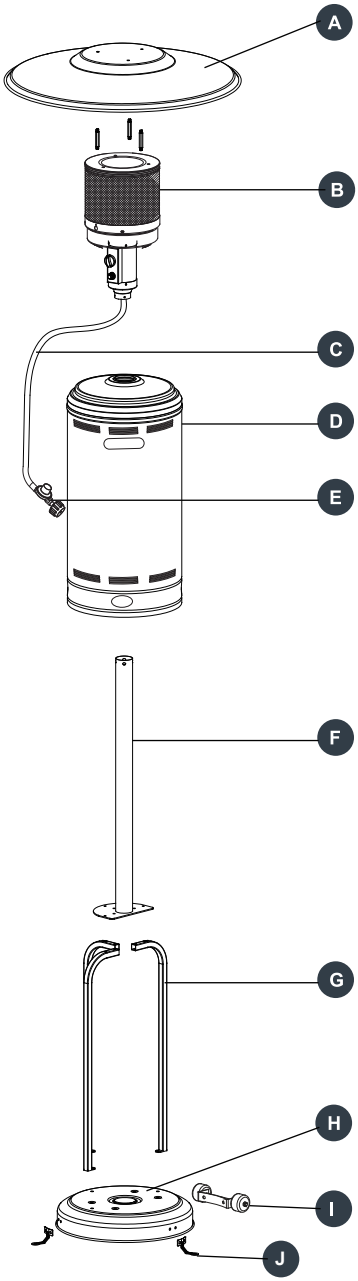
·Verwenden Sie nur die vom Hersteller angegebene Gasart und den angegebenen Druck.
·Wechseln Sie die Gasflasche nur in gut belüfteten Bereichen, fern von Zündquellen (Kerzen, Zigaretten, andere flammenerzeugende Geräte).
·Blockieren Sie nicht die Belüftungsöffnungen des Flaschengehäuses.
·Im Falle eines Gaslecks darf das Gerät nicht verwendet werden; falls es brennt, ist die Gaszufuhr zu unterbrechen, und das Gerät muss vor erneuter Verwendung untersucht und repariert werden.
·Die Gasflaschen sollten immer in vertikaler Position aufbewahrt werden – während des Gebrauchs und des Transports.
·Bewahren Sie die Gasflasche stets an einem leicht zugänglichen Ort auf, um ein sofortiges Absperren zu ermöglichen.
·Während der Installation dürfen keine offenen Flammen oder zündfähigen Gegenstände in die Nähe der Gasflasche gelangen.
·Undichtigkeiten sollten mit Hilfe eines Reinigungsmittels und Wasser festgestellt werden. Wenn sich auf der Oberfläche Blasen bilden, liegt ein Leck vor.
·Verwenden Sie immer einen Druckregler zwischen der Gasflasche und dem Gerät. Ersetzen Sie den Druckregler alle 5 Jahre. Zulässige Drücke sind: 30 mbar, 37 mbar (empfohlen), 50 mbar. Verwenden Sie nur Druckregler, die der europäischen Norm EN 16129 entsprechen.
·Verwenden Sie nur zugelassene und zertifizierte Gasanschlussleitungen. Ersetzen Sie die Leitung alle 2 Jahre.
·Überprüfen Sie den flexiblen Schlauch mindestens einmal pro Monat und bei jedem Flaschenwechsel. Wenn er Anzeichen von Rissen, Aufspaltungen oder anderen Beschädigungen aufweist, muss er durch einen neuen Schlauch gleicher Länge und gleicher Qualität ersetzt werden.
·Schließen Sie die Gasflasche nicht ohne Druckregler direkt an das Gerät an.
·Die Rohrleitung oder der flexible Schlauch muss innerhalb der vorgeschriebenen Intervalle ausgetauscht werden.
·Verwenden Sie nur die in diesen Anweisungen angegebene Gasart und den angegebenen Flaschentyp.
·Die elastische Verbindungsleitung, die das Gas zum Kamin führt, muss von scharfen Kanten und heißen Oberflächen ferngehalten werden. Vermeiden Sie Biegungen und Verdrehungen der elastischen Verbindung auf ihrer gesamten Länge.
·Denken Sie daran, dass die Flüssiggasflasche an einem gut belüfteten Ort aufbewahrt werden sollte. Flüssiggas ist schwerer als Luft, und seine Ansammlung in Bodennähe kann ein explosives Gemisch erzeugen.
·Die Gasflasche muss geschlossen werden, wenn der Kamin nicht benutzt wird.
·Das Befüllen der Gasflaschen ist zertifizierten Gasfüllstationen zu überlassen.
·Der Austausch leerer Flaschen gegen volle darf nur an autorisierten Stellen durchgeführt werden.

GASVORGABEN

Die mit Ihrem Terrassenheizgerät verwendete Propanflasche muss folgenden Anforderungen genügen:
Kaufen Sie ausschließlich Propanflaschen mit diesen vorgeschriebenen Abmessungen:
Durchmesser 31,8 cm × Höhe 58 cm, maximales Fassungsvermögen 15 kg.

Es ist ein Druckregler (konform zu EN16129 sowie den nationalen Vorschriften) mit dem zur Geräteklasse passenden Druck zu verwenden.
Für Butan/Propan der Geräteklasse I3B/P(30): Regler mit 30 mbar verwenden
Für Butan der Geräteklasse I3+(28-30/37): Regler mit 30 mbar verwenden
Für Propan der Geräteklasse I3+(28-30/37): Regler mit 37 mbar verwenden
Für Butan/Propan der Geräteklasse I3B/P(50): Regler mit 50 mbar verwenden
Es wird empfohlen, einen flexiblen Schlauch zu nutzen, der nach EN16436-1 zugelassen ist.
Regler und Gasschlauch sind nicht im Lieferumfang des Herstellers enthalten.

PRE-ASSEMBLY / VORBEREITUNG



HARDWARE LIST/BEFESTIGUNGSMATERIAL		
M8 **AA** X2	M8*16 **BB** X3	M6 **CC** X12
DD X4	M6*30 **EE** X6	**FF** X3
Φ8 **GG** X9	**HH** X3	**II** X2
M8*12 **MM** X2	M6*10 **KK** X6	M6*8 **LL** X9
M6 **JJ** X9	**E** X1	

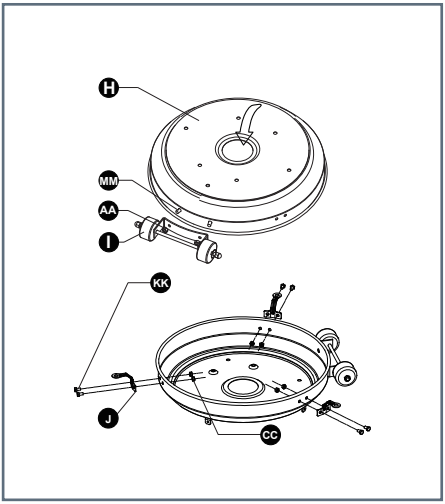
ASSEMBLY / MONTAGE

1

M8	M6	M8*12	M6*10
			
AA X2	**CC** X6	**MM** X2	**KK** X6

GB Attach wheel assembly (I) to base (H). Line up holes in wheel bracket with corresponding holes in base, insert two bolts M8x12 (MM) through holes, and finger tighten two M8 flange nuts (AA). Be sure that the wheel assembly is parallel to the base, and fully tighten bolts.
Reverse the base, connect the ground fixer and the base with 6 bolts (KK) and 6 nuts (CC).

DE Befestigen Sie die Radbaugruppe (I) am Sockel (H). Richten Sie die Bohrungen der Radhalterung an den passenden Bohrungen des Sockels aus, führen Sie zwei Schrauben M8x12 (MM) durch die Bohrungen und drehen Sie zwei M8-Flanschmuttern (AA) von Hand fest. Achten Sie darauf, dass die Radbaugruppe parallel zum Sockel steht, und ziehen Sie die Schrauben anschließend vollständig fest.
Drehen Sie den Sockel um. Verbinden Sie den Bodenbefestiger mit dem Sockel mithilfe von sechs Schrauben (KK) und sechs Muttern (CC).



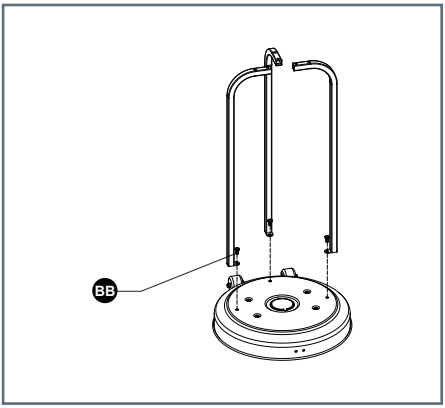
2

M8*16

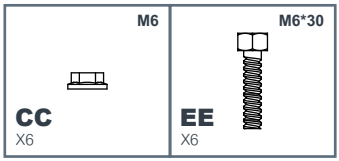
BB X3

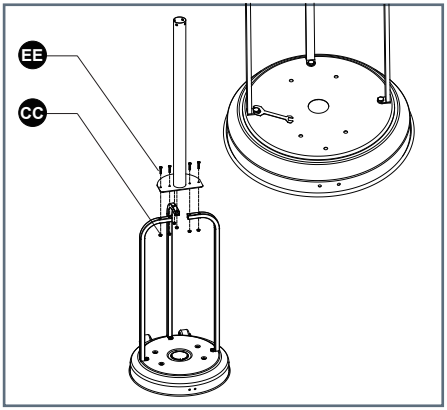
GB Attach three support brackets loosely to base with three bolts M8 x 16 (BB) downward through support brackets into the Base.

DE Befestigen Sie drei Stützkonsolen mit drei Schrauben M8 x 16 (BB) locker am Sockel, indem Sie die Schrauben von oben durch die Stützkonsolen in den Sockel schrauben.



3

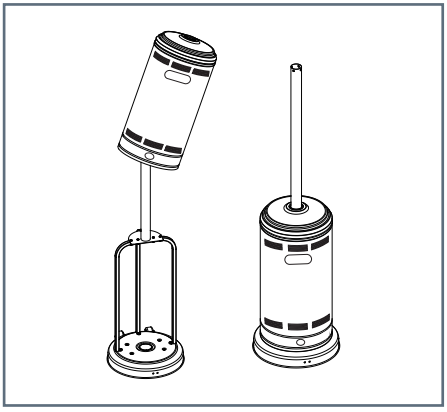




GB Install post onto three support brackets. Attach post to support brackets using six bolts M6 x 30 & six M6 flange nuts. Fully tighten all of the screws.

DE Montieren Sie die Säule auf die drei Stützkonsolen. Befestigen Sie die Säule mit sechs Schrauben M6 × 30 und sechs M6-Flanschmuttern an den Stützkonsolen. Ziehen Sie alle Schrauben vollständig fest.

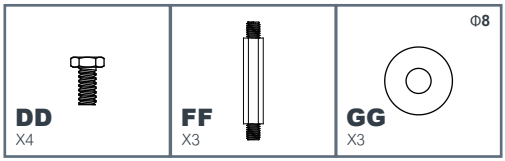
4

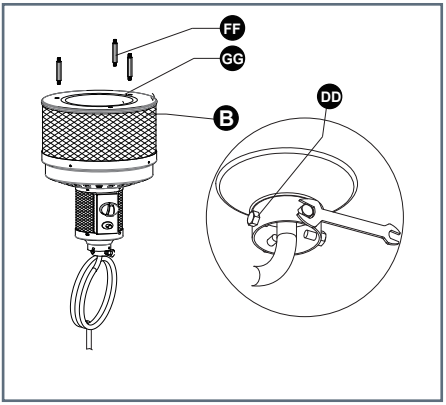


GB Load Cylinder Housing onto Post. Slide Cylinder Housing down.

DE Setzen Sie das Zylindergehäuse auf den Säule auf. Schieben Sie das Zylindergehäuse nach unten.

5



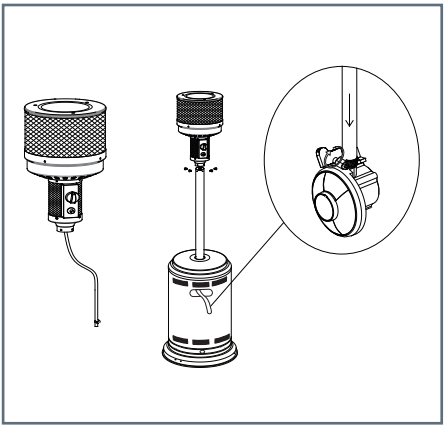


GB Attach reflector spacers (FF) and Ø8 washers(GG) to the top of head assembly (B). Tighten the reflector spacers (FF).
Unscrew stainless steel bolts (DD) from head assembly (B).

DE Befestigen Sie die Reflektorabstandshalter (FF) und die Unterlegscheiben Ø8 (GG) an der Oberseite der Kopfbaugruppe (B). Ziehen Sie die Reflektorabstandshalter (FF) fest.
Schrauben Sie die Edelstahlschrauben (DD) aus der Kopfbaugruppe (B) heraus.

6

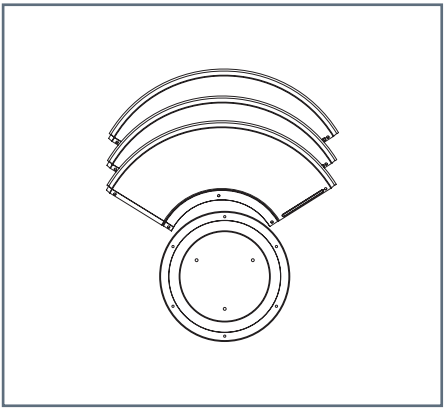




GB Insert hose of head assembly (B) into post (F). Secure head assembly (B) to post (F) with stainless steel bolts (DD). Connect the other end of the hose to the valve (E), then tighten the hose clamp with a screwdriver to secure it. If the hose cannot be inserted, soften it in hot water before inserting.
Note: The control knob on head assembly (B) should be above the decal on post (F).

DE Setzen Sie den Schlauch der Kopfbaugruppe (B) in den Säule (F) ein. Befestigen Sie die Kopfbaugruppe (B) mit den Edelstahlschrauben (DD) am Säule (F). Verbinden Sie das andere Ende des Schlauchs mit dem Ventil (E) und ziehen Sie anschließend die Schlauchschelle mit einem Schraubendreher fest, um ihn zu sichern. Falls sich der Schlauch nicht einführen lässt, weichen Sie ihn kurz in heißem Wasser ein und setzen Sie ihn dann ein.
Hinweis: Der Bedienknopf an der Kopfbaugruppe (B) sollte sich oberhalb des Aufklebers auf dem Säule (F) befinden.

7

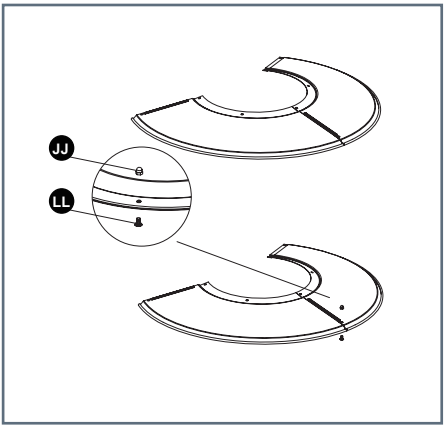


GB WARNING: Remove the protective cover before assembling.
Note: If necessary for proper alignment of reflector sections, loosen each bolt before further assembly and retighten after sections are aligned.

DE WARNUNG: Entfernen Sie die Schutzabdeckung vor der Montage.
Hinweis: Falls für die korrekte Ausrichtung der Reflektorsegmente erforderlich, lösen Sie jede Schraube vor der weiteren Montage und ziehen Sie sie nach der Ausrichtung der Segmente wieder fest.

8

M6*8	M6
	
LL X3	**JJ** X3

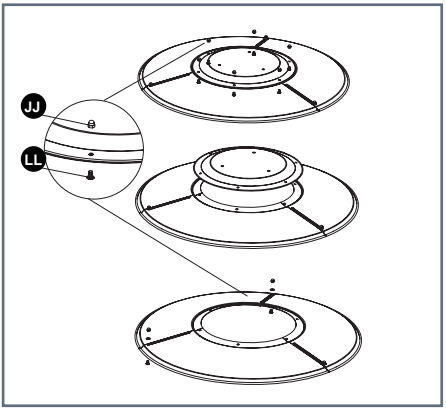


GB Slide two reflector panels together. Insert one screw M6X8.Slide one washer φ6
over threaded end of screw M6X8 and screw on cap nut loosely.

DE Schieben Sie zwei Reflektorplatten zusammen. Stecken Sie eine Schraube M6×8 ein. Schieben Sie eine Unterlegscheibe φ6 über das Gewindeende der Schraube M6×8 und schrauben Sie die Hutmutter locker auf.

9

M6*8	M6
	
LL X6	**JJ** X6

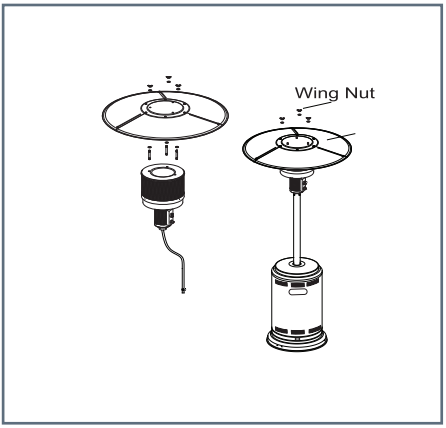


GB Slide reflector plate onto reflector panels. Insert one screw M6X8. Slide one washer φ6 over the threaded end of screw M6X8 and screw on the cap nut loosely. Repeat the procedure to complete the assembly of all four sections. Fully tighten all of the screws in the rolled edge.

DE Schieben Sie die Reflektorplatte auf die Reflektorpaneele. Stecken Sie eine Schraube M6×8 ein. Schieben Sie eine Unterlegscheibe φ6 über das Gewindeende der Schraube M6×8 und schrauben Sie die Hutmutter locker auf. Wiederholen Sie den Vorgang, um die Montage aller vier Abschnitte abzuschließen. Ziehen Sie alle Schrauben im gerollten Rand vollständig fest.

10

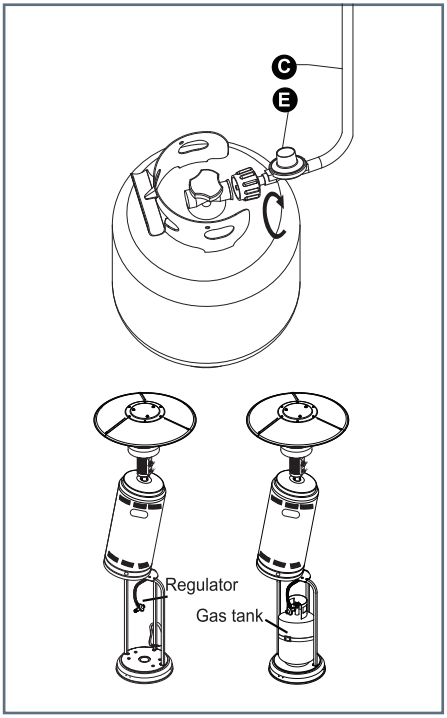
Φ8	
	
GG X6	**HH** X3



GB Slide 3 washers (GG) over the threaded ends of reflector spacers(FF). Attach reflector assembly to head assembly (B). Place 3 washers (GG) over threaded ends of reflector spacers(FF) sticking out through the reflector assembly and secure with wing nuts (HH).
Note: Do not over-tighten.

DE Schieben Sie 3 Unterlegscheiben (GG) über die Gewindeenden der Reflektorabstandshalter (FF). Befestigen Sie die Reflektorbaugruppe an der Kopfbaugruppe (B). Schieben Sie 3 Unterlegscheiben (GG) über die Gewindeenden der Reflektorabstandshalter (FF), die durch die Reflektorbaugruppe hindurchragen, und sichern Sie sie mit Flügelmuttern (HH).
Hinweis: Nicht zu fest anziehen.

11



GB Screw gas hose (C) and regulator (E) onto the propane cylinder (not included). Do not cross-thread.
Every part of the heater shall be secure against displace-ment and shall be constructed to maintain a fixed relationship between essential parts under normal and reasonable conditions of handling and usage. Parts not permanently secured shall be designed so they cannot be incorrectly assembled and cannot be improperly located or misaligned in removing or replacing during cleaning or other servicing.
Purchase LP tanks only with these required measurements:
(31.8cm) (diameter) x 58cm) (tall) with 15kg capacity maximum.

DE Schrauben Sie den Gasschlauch (C) und den Regler (E) auf die Propanflasche (nicht im Lieferumfang enthalten). Achten Sie darauf, das Gewinde nicht zu überkreuzen (kein Schräggewinde).
Jedes Teil des Heizgeräts muss gegen Verschieben gesichert sein und so konstruiert sein, dass unter normalen und angemessenen Bedingungen von Handhabung und Nutzung eine feste Beziehung zwischen den wesentlichen Teilen erhalten bleibt. Nicht dauerhaft befestigte Teile müssen so konstruiert sein, dass sie nicht falsch zusammengebaut werden können und dass sie beim Entfernen oder Ersetzen während der Reinigung oder anderer Wartungsarbeiten nicht falsch positioniert oder ausgerichtet werden können.
Erwerben Sie nur Flüssigpropan-Flaschen mit den vorgeschriebenen Abmessungen:
31,8 cm (Durchmesser) × 58 cm (Höhe), maximale Kapazität 15 kg.

ATTENTION / ACHTUNG

GB **·Leaks should be found with the use of a cleaning liquid and water. If bubbles form on the surface that means that there's an existing leak.**

DE **·Undichtigkeiten sollten mit Hilfe eines Reinigungsmittels und Wasser festgestellt werden. Wenn sich auf der Oberfläche Blasen bilden, liegt ein Leck vor.**